



Istituto Istruzione Secondaria Superiore

«GIOENI - TRABIA» - Palermo -

Sez.: Istituto Tecnico Trasporti e Logistica



Sez.: Istituto Professionale Industria e Artigianato

I.S. - "GIOENI - TRABIA" - PALERMO
Prot. 0011440 del 15/05/2025
VII-6 (Uscita)

U.S.R. SICILIA DIREZIONE GENERALE
U.S.R. UFFICIO VIII - AMBITO TERRITORIALE DI PALERMO
A TUTTE LE ISTITUZIONI SCOLASTICHE DI PALERMO E PROVINCIA
AL PERSONALE DOCENTE
AL PERSONALE ATA
AGLI STUDENTI/ALLE STUDENTESSE
AI SIGG. GENITORI
AI COMPONENTI IL CONSIGLIO DI ISTITUTO
AL DIRETTORE S.G.A.
AMMINISTRAZIONE TRASPARENTE
ALBO ONLINE
SITO WEB

OGGETTO: Piano nazionale di ripresa e resilienza, Missione 4 – Istruzione e ricerca – Componente 1 – Potenziamento dell’offerta dei servizi di istruzione: dagli asili nido alle università – Investimento 3.1 “Nuove competenze e nuovi linguaggi”, finanziato dall’Unione europea – Next Generation EU – “Azioni di potenziamento delle competenze STEM e multilinguistiche” – Intervento B: Realizzazione di percorsi formativi di lingua e di metodologia di durata annuale, finalizzati al potenziamento delle competenze linguistiche dei docenti in servizio e al miglioramento delle loro competenze metodologiche di insegnamento.

Azioni di potenziamento delle competenze STEM e multilinguistiche (D.M. n. 65/2023)

Avviso di selezione per il conferimento di nr. 3 incarichi individuali aventi ad oggetto Esperto nei Percorsi formativi annuali di lingua per docenti

Titolo “STEM e multilinguismo: coordinate per una meta di successo”
CUP B74D23004410006
CNP M4C1I3.1-2023-1143-P-36383



Istituto Istruzione Secondaria Superiore



«GIOENI - TRABIA» - Palermo -

Sez.: Istituto Tecnico Trasporti e Logistica



Sez.: Istituto Professionale Industria e Artigianato

Articolo 1 – Oggetto dell'incarico

1. Il presente Avviso di selezione (a seguire, anche «**Avviso**») è diretto al conferimento di massimo n. 3 incarichi individuali (a seguire, anche «**Incarico**»), per la realizzazione di Percorsi formativi annuali di lingua per docenti della durata di 20 ore ciascuno;
2. Nello specifico, gli incarichi da attribuire prevedono l'espletamento delle seguenti attività:
 - Progettare e realizzare, attraverso un approccio strutturato e l'uso di strumenti adeguati, percorsi di formazione per docenti che consentano di acquisire una adeguata competenza linguistico-comunicativa in una lingua straniera, finalizzata al conseguimento di certificazione di livello B1, B2, C1, C2;
 - Prevedere attività di monitoraggio delle attività iniziale, in itinere (in vista di una possibile rimodulazione delle stesse), e finale, in considerazione del fatto che l'obiettivo del percorso è di ottenere una preparazione adeguata a sostenere la certificazione al livello successivo rispetto a quello di partenza;
 - Collaborare con il Team di progetto nelle fasi di rendicontazione, chiusura e documentazione del progetto;
 - Provvedere alla registrazione delle attività sulla piattaforma;
 - Monitorare la presenza dei partecipanti;
 - Ogni altra attività di competenza richiesta dalla realizzazione del percorso.

Articolo 2 – Requisiti e titoli richiesti

1. Possono partecipare alla selezione i candidati (a seguire, anche «**Partecipanti**») che, alla data di scadenza del bando:
 - i. abbiano la cittadinanza italiana o di uno degli Stati membri dell'Unione europea;
 - ii. abbiano il godimento dei diritti civili e politici;
 - iii. non siano stati esclusi dall'elettorato politico attivo;
 - iv. possiedano l'idoneità fisica allo svolgimento delle funzioni cui la presente procedura di selezione si riferisce;
 - v. non abbiano riportato condanne penali e non siano destinatari di provvedimenti che riguardano l'applicazione di misure di prevenzione, di decisioni civili e di provvedimenti amministrativi iscritti nel casellario giudiziale;
 - vi. non siano stati destituiti o dispensati dall'impiego presso una Pubblica Amministrazione;
 - vii. non siano stati dichiarati decaduti o licenziati da un impiego statale;
 - viii. non si trovino in situazione di incompatibilità, ovvero, nel caso in cui sussistano cause di incompatibilità, si impegnano a comunicarle espressamente, al fine di consentire l'adeguata valutazione delle medesime;



Istituto Istruzione Secondaria Superiore

«GIOENI - TRABIA» - Palermo -

Sez.: Istituto Tecnico Trasporti e Logistica



Sez.: Istituto Professionale Industria e Artigianato

- ix. non si trovino in situazioni di conflitto di interessi, neanche potenziale, che possano interferire con l'esercizio dell'incarico.
2. Tutti i requisiti per l'ammissione devono essere posseduti e comprovati alla data di scadenza del termine utile per la presentazione delle domande. L'accertamento della mancanza di uno solo dei requisiti prescritti per l'ammissione, sarà motivo di esclusione dalla selezione.
3. I Partecipanti alla selezione attestano il possesso dei sopraelencati requisiti di partecipazione mediante dichiarazione sostitutiva, ai sensi del D.P.R. 445/2000, contenuta nella domanda di partecipazione, che dovrà essere debitamente sottoscritta.
4. L'Istituzione scolastica si riserva di effettuare le verifiche circa il possesso dei requisiti di cui al presente articolo.

Articolo 3 – Criteri di selezione

1. Ai fini della partecipazione alla procedura di selezione in oggetto sono richieste le esperienze professionali in settori attinenti all'ambito professionale del presente Avviso riportate nella tabella n.1;
2. Sarà altresì valutato il possesso dei titoli studio e titoli culturali specifici riportati nella tabella n.1;
3. I candidati saranno valutati comparativamente sulla base del curriculum vitae, delle esperienze professionali, dei titoli di studio e titoli culturali presentati, come riportati nella tabella n.1;
4. Per la selezione si procederà ad una valutazione comparativa dei curricula prodotti dagli interessati, con riguardo ai titoli coerente con la figura da reclutare, all'esperienza documentata dal candidato e sulla base dei seguenti criteri di riferimento. Per ciascuno dei sottoelencati titoli di studio, titoli culturali ed esperienze professionali, sono attribuiti i punteggi secondo i seguenti criteri:

Tabella n. 1		
Criteri di selezione	Criteri di valutazione	Punteggio max
Titoli di studio (max 45 punti)	Laurea magistrale o vecchio ordinamento titolo di accesso alla classe di concorso A022 (ex A024) (4 punti per votazione fino a 100 punti; 8 punti per votazione da 101 a 110 punti; 12 punti per votazione 110 e lode)	12
	Abilitazione all'insegnamento Classe di Concorso A022 (ex A024) (15 punti per ogni titolo)	15
	Altra abilitazione all'insegnamento (1 punto per ogni titolo)	5
	Altra Laurea magistrale o vecchio ordinamento (3 punti per ogni titolo)	3
	Altra Laurea triennale (1 punto per ogni titolo)	1
	Dottorato di ricerca (2 punti per ogni titolo)	2



Istituto Istruzione Secondaria Superiore



«GIOENI - TRABIA» - Palermo -

Sez.: Istituto Tecnico Trasporti e Logistica



Sez.: Istituto Professionale Industria e Artigianato

	Master/Corso di perfezionamento universitario di almeno 60 CFU coerente con la tematica del percorso (3 punti per ogni titolo)	6
	Altri Master/ Corsi di perfezionamento universitari di almeno 60 CFU (1 punto per ogni titolo)	1
Titoli culturali specifici (max 15 punti)	Certificazioni linguistiche rilasciate da Enti accreditati MIM (B2 1 punti C1 2 punti C2 5 punti)	10
	Attestati di formazione linguistica e di metodologia di insegnamento delle lingue (2 punti per attestato CLIL 1 punto per altri attestati)	4
	Certificazioni informatiche rilasciate da Enti accreditati MIM (1 punto per ciascuna certificazione)	1
Esperienze professionali (max 40 punti)	Incarico di formatore in corsi di lingua straniera (3 punti per ogni incarico)	15
	Incarico di esperto/tutor in progetti (PON, PNRR, ...) relativi alla formazione linguistica (2 punto per ogni incarico)	10
	Incarico di referente di dipartimento di Lingue o referente progetto Erasmus e similari svolti all'interno delle istituzioni scolastiche (1 punti per ogni annualità per ogni incarico)	5
	Altri incarichi svolti all'interno delle istituzioni scolastiche che implicano aspetti organizzativi (es. F.S., coordinatore di classe, referente di dipartimento, referenti di progetto, collaborazioni con la Dirigenza, figure di sistema...) (1 punti per ogni annualità per ogni incarico)	5
	Anni di servizio svolti all'interno dell'istituzione scolastica (1 punto per ogni annualità)	5
punteggio massimo		100

Articolo 4 – Durata dell'incarico

1. L'attività oggetto dell'incarico avrà la durata massima di 20 ore da espletarsi entro il 05/06/2025 a decorrere dal conferimento dell'incarico.
2. L'eventuale differimento del termine di conclusione dell'incarico originario è consentito, in via eccezionale, al solo fine di completare il progetto e per ritardi non imputabili al collaboratore, ferma restando la misura del compenso pattuito in sede di affidamento dell'incarico, nonché il rispetto delle tempistiche previste dalla normativa nazionale e comunitaria di riferimento.



Istituto Istruzione Secondaria Superiore

«GIOENI - TRABIA» - Palermo -

Sez.: Istituto Tecnico Trasporti e Logistica



Sez.: Istituto Professionale Industria e Artigianato

Articolo 5 – Corrispettivo e modalità di remunerazione

1. Il corrispettivo lordo è stabilito in € 2.440,00 (Euro duemilaquattrocentoquaranta/00), inteso quale importo complessivo lordo stato ovvero inteso come importo comprensivo di eventuale Iva e di ogni altro onere a carico dell'Istituzione Scolastica, rapportato alle ore effettivamente prestate, tenuto conto dell'Unità di costo standard, come previsto dalle Istruzioni Operative prot. n. 132935 del 15 novembre 2023, al paragrafo 3 «Le tipologie di attività di formazione e le opzioni semplificate di costo».
2. Il corrispettivo verrà erogato nella misura determinata dal riconoscimento degli importi da parte dell'Unità di Missione, come specificato nello schema di lettera di incarico, oppure di contratto di lavoro autonomo.

Articolo 6 – Modalità e termini di presentazione delle candidature

1. Gli interessati dovranno far pervenire la propria candidatura, a pena di esclusione, entro e non oltre le ore 13:00 del 20/05/2025 secondo le seguenti modalità:
 - a. consegna a mano presso l'Ufficio di Protocollo dell'Istituto sito in via Vittorio Emanuele, 27 Palermo;
 - b. casella di posta certificata (PEC): pais03600r@pec.istruzione.itL'Istituto "Gioeni-Trabia" è esonerato da ogni responsabilità per eventuale errore di recapito.
2. Non si terrà conto delle domande pervenute oltre il termine di cui sopra.
3. La domanda di partecipazione, da predisporre sulla base dell'Allegato "A" attestante il possesso dei requisiti previsti per la partecipazione alla presente selezione, nonché la Dichiarazione sostitutiva resa ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. 445/2000, attestante l'insussistenza di situazioni, anche potenziali, di conflitto di interessi, ai sensi dell'art. 53, comma 14, del d.lgs. n. 165/2001, devono essere corredate dal curriculum vitae del candidato attestante i titoli e le esperienze professionali richiesti ai fini della partecipazione alla presente procedura e/o valutabili e maturati nel settore oggetto del presente Avviso contenente una autodichiarazione di veridicità dei dati e delle informazioni contenute, ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. 445/2000. Sulla busta ovvero nell'oggetto della mail deve essere riportata la dicitura "COGNOME_NOME - Esperto nei Percorsi formativi annuali di lingua per docenti - Codice Progetto: M4C1I3.1-2023-1143-P-36383".
4. Ciascun documento di cui al comma 3 dovrà essere debitamente datato e sottoscritto dal candidato, pena l'esclusione.
5. La domanda di partecipazione dovrà essere altresì corredata dalla fotocopia del documento di identità in corso di validità.
6. L'Istituzione scolastica potrà richiedere integrazioni rispetto alla documentazione presentata dai candidati.
7. L'Istituzione avrà, altresì, la facoltà di procedere a idonei controlli sulla veridicità del contenuto delle dichiarazioni sostitutive.
8. I dipendenti della Pubblica Amministrazione interessati alla selezione dovranno essere autorizzati a svolgere l'attività dall'amministrazione di appartenenza e la stipula dell'eventuale lettera di incarico e/o del contratto sarà subordinata al rilascio in forma scritta dell'autorizzazione medesima.

Articolo 7 – Commissione di valutazione



Istituto Istruzione Secondaria Superiore

«GIOENI - TRABIA» - Palermo -

Sez.: Istituto Tecnico Trasporti e Logistica



Sez.: Istituto Professionale Industria e Artigianato

1. La Commissione è composta da n. 3 membri in possesso di specifiche professionalità nelle materie oggetto dell'Avviso di selezione ed è nominata dal Dirigente scolastico dopo la scadenza del termine per la presentazione delle istanze di partecipazione.
2. Ad essa compete l'organizzazione dei lavori istruttori, la verifica dei requisiti di ammissibilità, la valutazione dei candidati e la formazione della graduatoria.
3. Nello svolgimento dei suoi compiti, la Commissione redige apposito verbale contenente i criteri di valutazione e i giudizi attribuiti a ciascun candidato.

Articolo 8 – Modalità di svolgimento della procedura di selezione

1. La presente procedura è espletata in conformità ai principi di trasparenza, pubblicità, parità di trattamento, buon andamento, economicità, efficacia e tempestività dell'azione amministrativa.
2. Nello svolgimento della selezione, l'Istituzione scolastica procede all'attribuzione dell'incarico/degli incarichi attraverso l'iter descritto nei seguenti punti:
 - i. ricognizione del personale interno all'Istituzione e/o ricorso alle collaborazioni plurime, mediante affidamento dell'incarico ad una risorsa di altra Istituzione scolastica. Ciò avviene in conformità con quanto previsto dall'art. 35 del CCNL Comparto Scuola del 29 novembre 2007, per la realizzazione da parte dei docenti di specifiche attività progettuali per le quali sono richieste particolari competenze professionali, ovvero ai sensi dell'art. 57 del suddetto CCNL, per le attività svolte dal personale ATA;
 - ii. ove non sussistano professionalità interne di cui al punto *sub* i), conferimento dell'incarico con contratto di lavoro autonomo, ai sensi dell'art. 7, comma 6, del d.lgs. n. 165/2001 al personale dipendente di altra Pubblica Amministrazione e/o a soggetto privato esterno.

Articolo 9 – Codice di comportamento dei dipendenti pubblici

1. I soggetti individuati secondo le modalità e la procedura sopradescritta, dovranno attenersi agli obblighi di condotta, per quanto compatibili, previsti dal Codice di comportamento dei dipendenti del Ministero dell'Istruzione, adottato con D.M. del 26 aprile 2022, n. 105.

Articolo 10 – Trattamento dei dati personali

1. Ai sensi e per gli effetti dell'art.13 del D.Lgs. 196/2003, art. 13 del Regolamento Europeo 2016/679 e del D.Lgs 101/2018 riguardanti "le regole generali per il trattamento dei dati", si informa che i dati personali forniti dai candidati verranno acquisiti nell'ambito del procedimento relativo al presente avviso interno. I dati saranno raccolti e trattati, anche con l'ausilio di mezzi elettronici, esclusivamente per le finalità connesse alla presente procedura, ovvero per dare esecuzione agli obblighi previsti dalla Legge.

Si forniscono le seguenti informazioni:

Titolare del trattamento dei dati

Il titolare del trattamento è l'I.I.S.S. GIOENI TRABIA, con sede in Via Vittorio Emanuele n. 27 Palermo, alla quale ci si potrà rivolgere per esercitare i diritti degli interessati, scrivendo all'indirizzo PEC: PAIS03600R@PEC.ISTRUZIONE.IT.



Istituto Istruzione Secondaria Superiore

«GIOENI - TRABIA» - Palermo -

Sez.: Istituto Tecnico Trasporti e Logistica



Sez.: Istituto Professionale Industria e Artigianato

Responsabile della protezione dei dati

Il Responsabile della Protezione dei Dati (RPD) dell'Istituzione scolastica IISS Gioeni Trabia di Palermo è stato individuato nel Dott. Mario Grimaldi, raggiungibile al seguente indirizzo e-mail: mario.grimaldi@arubapec.it.

Base giuridica del trattamento

Esecuzione di un compito di interesse pubblico o connesso all'esercizio di pubblici poteri di cui è investito il titolare del trattamento, ai sensi dell'art. 6, lett. e), del Regolamento (UE) 2016/679 e dall'art. 2-ter del d.lgs. n. 196/2003.

Tipi di dati trattati e finalità del trattamento

I dati personali (a titolo esemplificativo, nome, cognome, data di nascita, codice fiscale), forniti dai Partecipanti al presente Avviso, o comunque acquisiti a tal fine, sono raccolti e conservati per le finalità connesse all'Avviso stesso e ai soli fini dell'espletamento di tutte le fasi della procedura per la selezione di incarichi individuali.

Obbligo di conferimento dei dati

Il conferimento di tali dati è obbligatorio, pena l'impossibilità di dare corso alla domanda di partecipazione.

Modalità del trattamento

Il trattamento dei dati personali è realizzato, con modalità prevalentemente informatiche e telematiche, mediante operazioni di raccolta, registrazione, organizzazione, conservazione, consultazione, estrazione, utilizzo, comunicazione, diffusione (ove prevista) nonché cancellazione e distruzione dei dati.

Destinatari del trattamento

Il trattamento dei dati è svolto dai soggetti autorizzati di questo Istituto scolastico, che agisce sulla base di specifiche istruzioni fornite in ordine a finalità e modalità del trattamento medesimo.

Conservazione dei Dati

I dati saranno conservati per il periodo di tempo necessario per il conseguimento delle finalità per le quali sono raccolti o successivamente trattati conformemente a quanto previsto dagli obblighi di legge.

Diritti degli interessati

Gli interessati hanno il diritto di ottenere dall'Istituzione scolastica, nei casi previsti, l'accesso ai propri dati personali, la rettifica, la portabilità o la cancellazione degli stessi, la limitazione del trattamento che li riguarda o di opporsi al trattamento (artt. 15 e ss. del Regolamento (UE) 2016/679), presentando istanza all'Istituzione scolastica, Titolare del trattamento, agli indirizzi sopra indicati.

Diritto di reclamo

Gli interessati che ritengono che il trattamento dei dati personali a loro riferiti avvenga in violazione di quanto previsto dal Regolamento (UE) 2016/679 hanno il diritto di proporre reclamo al Garante per la protezione dei dati personali, come previsto dall'art. 77 del Regolamento stesso, o di adire le vie legali nelle opportune sedi giudiziarie, ai sensi dell'art. 79 del Regolamento medesimo.

Trasferimento dei dati personali in Paesi terzi

I dati personali non saranno trasferiti verso paesi terzi o organizzazioni internazionali.

Processo decisionale automatizzato

Il titolare non adotta alcun processo decisionale automatizzato compresa la profilazione di cui all'art. 22, paragrafi 1 e 4 del Regolamento (UE) 2016/679.



Istituto Istruzione Secondaria Superiore

«GIOENI - TRABIA» - Palermo -

Sez.: Istituto Tecnico Trasporti e Logistica



Sez.: Istituto Professionale Industria e Artigianato

Articolo 11 – Responsabile del procedimento

1. Ai sensi di quanto disposto dall'art. 5 della legge 7 Agosto 1990, n. 241, il responsabile del procedimento nella presente procedura di reperimento è il Dirigente Scolastico ing. Andrea Tommaselli e-mail istituzionale PAIS03600R@PEC.ISTRUZIONE.IT, numero di telefono 091585089.

Articolo 12 – Pubblicizzazione della procedura di selezione

1. Il presente Avviso è pubblicato sull'albo on line (<https://www.portaleargo.it/albopretorio/online/#/?customerCode=SG28193>) dell'Istituzione Scolastica e nella sezione apposita di Amministrazione Trasparente (<https://trasparenza-pa.net/?codcli=SG28193&node=262174>).

Articolo 13 – Rinvio all'art. 53 del decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165

1. Con riferimento agli incarichi conferiti ai dipendenti pubblici, si applicano le previsioni di cui all'art. 53 del d.lgs. n. 165/2001.

Articolo 14 – Norme di rinvio

1. Per quanto non espressamente previsto dal presente Avviso, si rinvia al d.lgs. n. 165/2001, al codice civile e alle altre norme vigenti.

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

Ing. Andrea Tommaselli

Firmato digitalmente

Si allegano:

- **All. A:** Domanda di partecipazione
- **All. B:** Dichiarazione di assenza di conflitto d'interessi e di situazioni di incompatibilità